

**F**

Associé à Marcel Bloch dans la S.E.A pendant la 1ère Guerre mondiale, Henry Potez fonde la Société des Avions Potez en 1921 et confie à Louis Coroller l'étude du Potez 25. De construction mixte bois et métal, équipé d'un moteur Lorraine-Dietrich 12 Eb de 450 ch, le prototype de ce biplan effectue son premier vol probablement au début de 1925. Le premier prototype, le 25.1, est confié au S.T.A.é en 1925. Le second prototype, désarmé, effectue une série de circuits et de raids en Europe qui démontrent la fiabilité du moteur Lorraine et de l'avion, mais amènent quelques modifications, dont une augmentation de l'envergure, qui passe à 14,14 m. Le Potez 25 est un des appareils français les plus construits entre les deux guerres mondiales. Exporté dans une vingtaine de pays, il se voit monter trois types principaux de moteurs (Lorraine 12 Eb, Hispano-Suiza, Gnome-Rhône sous licence Jupiter) mais aussi des Renault, Farman, Salmson, et est encore en service pendant la Seconde guerre mondiale. Très versatile, on lui adapte deux types de trains d'atterrissement (Potez et Messier) et trois dérives.

Le Potez 25 A2/B2 Hispano-Suiza est utilisé par les forces aériennes suivantes : Abyssinie (3), Grèce (30), Roumanie (12), Suisse (5), Uruguay (1), Yougoslavie (10), France (Escadrille Ministérielle). La Yougoslavie obtient une licence de production de 300 Potez 25 Jupiter en 1925, et commande également en urgence 40 Potez 25 en France (10 Hispano et 30 Lorraine). Les Potez 25 yougoslaves sont utilisés jusqu'en 1941, certains Hispano ou Lorraine étant remotorisés en Jupiter. Quelques Potez 25 yougoslaves sont récupérés par les Croates. En parallèle des 6 Potez 25 A2 à moteur Jupiter (851 à 854, 859 et 860) livrés en 1927, la Suisse acquiert 4 appareils A2 à moteur HS-50 12 Gb de 500 ch (855 à 858), un cinquième (853) étant mis en service en 1931. Ces avions sont modifiés en cours de service, principalement la dérive passe à 2,44 m. Les Potez 25 suisses sont utilisés au sein du Flieger-Abteilung II jusqu'en 1940. La Roumanie, en 1927, commence la construction sous licence de Potez 25 Lorraine, mais acquiert également, en 1928, douze Potez Hispano (à moteur 12 HB de 500 ch) qui pouvaient être configurés en monoplan ou en biplan. Trois Potez 25 Hispano participent aux concours de la Petite Entente et Pologne qui débute en août 1928 en Tchécoslovaquie.

En 1930, la Grèce commande 30 Potez 25 A2 à moteur Hispano-Suiza 12 Jb de 450 ch. Les appareils seraient livrés en 1931. Ils sont codés Sigma 1 à 30 et interviennent lors du coup d'État de 1935. 17 sont encore en service lors de l'attaque italienne d'octobre 1940, jusqu'à l'intervention allemande d'avril 1941. Bien que dépassés, ils sont utilisés faute d'autres moyens disponibles pour des missions de reconnaissance. En 1940, les appareils sont camouflés.

Spécifications : biplan biplace de reconnaissance (A2) et de bombardement (B2). Moteur Hispano-Suiza 12 Gb de 500 ch. Envergure 14,14 m, longueur 9,20 m. Vitesse maximale 230 km/h, plafond théorique 7 300 m, masse maximum 2 500 kg. Armement : 1 mitrailleuse fixe Vickers, 2 mitrailleuses Lewis sur affût TO7, 1 mitrailleuse Lewis ventrale. Armement offensif (B2) : jusqu'à 400 kg de bombes.

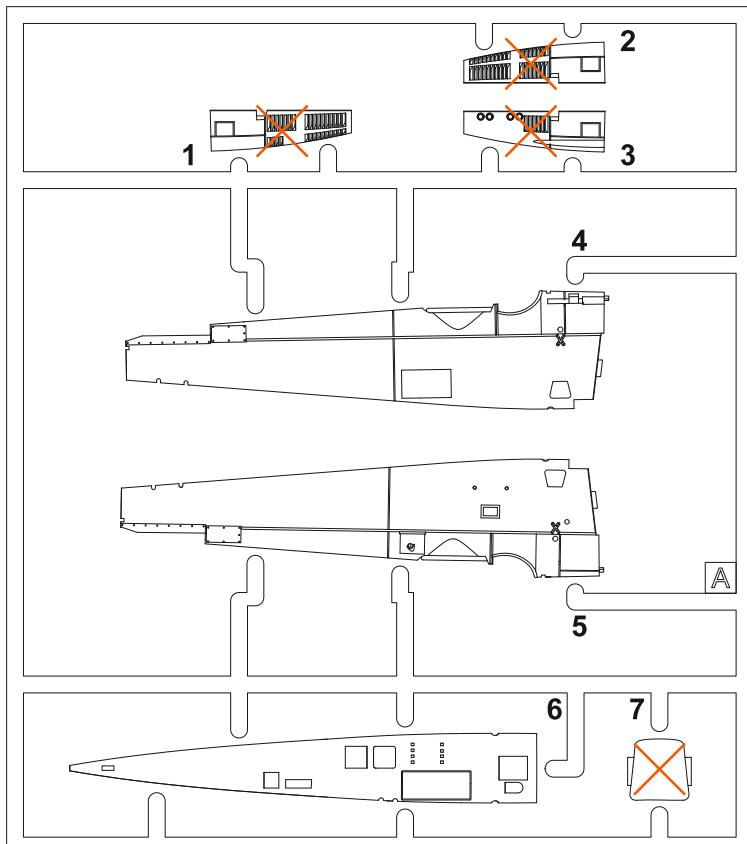
EN

Henry Potez created the Société des Avions Potez in 1921 after working with Marcel Bloch in the S.E.A. during WWI. He assigned the design of the Potez 25 to Louis Coroller. Of mixed wood & metal construction and powered by a 450 hp Lorraine-Dietrich 12 Eb engine, the Potez 25 prototype is thought to have first flown early in 1925. The first prototype (25.1) was transferred to S.T.A.é in 1925 for testing, whilst an unarmed prototype (25.2) made a tour of European countries to demonstrate the viability of the design. This indicated the need for some modifications, the most significant being an increase of the wingspan to 14.14 m. The Potez 25 was one of the most widely built French aircraft between the World Wars. Most aircraft were powered by Lorraine 12 Eb, Hispano-Suiza, or Gnome-Rhône (a licence-built Bristol Jupiter) engines, whilst some used Renault, Farman, or Salmson power. Either Potez or Messier landing gear was fitted and three styles of tailfins employed. This very versatile design was operated by about 20 countries and was still in use at the outbreak of WWII.

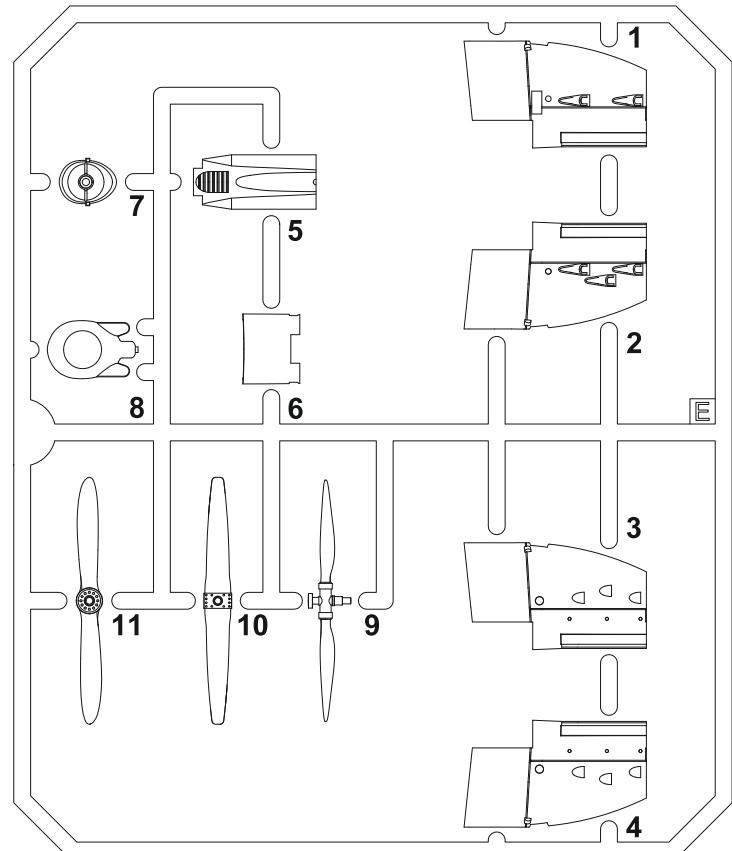
The Hispano-Suiza powered Potez 25 A2/B2 was used by Abyssinia (3), Greece (30), Rumania (12), Switzerland (5), Uruguay (1), Yugoslavia (10), France (Ministry Transport Squadron). In 1925 Potez granted a licence to build 300 Potez 25 with Jupiter to Yugoslavia and sold ten Hispano and thirty Lorraine powered aircraft to meet an urgent requirement. These were still in use until 1941, although some Hispano and Lorraine powered planes were re-engined with Jupiters. Some of these aircraft were then used by the Croats. In 1927 Switzerland bought six Jupiter-powered Potez 25 A2 (851 to 854, 859 and 860) and four A2 aircraft fitted with Hispano-Suiza HS-50 12 Gb engines delivering 500 hp (855 to 858), a fifth Hispano-powered plane (853) was added into service in 1931. These aircraft were modified during their service with an increase in tailfin area to 2.44 m. The Potez 25 served with the Swiss Flieger-Abteilung II until 1940. In 1927, Rumania began building hundreds of Lorraine-powered Potez 25 under licence, and in 1928 they bought 12 Potez Hispano-powered examples (Hispano 12 HB of 500 hp). These aircraft could easily be altered between biplane or monoplane configuration. Three Hispano-powered Potez 25 participated in the "Little Entente" and Poland competition held in Czechoslovakia in August 1928.

In 1930, Greece ordered thirty Potez 25 A2 fitted with Hispano-Suiza 12 Jb engine delivering 450 hp, these aircraft are thought to have been delivered in 1931. They were coded as Sigma 1 to 30. Unfortunately, these planes flew combat missions during the 1935 coup d'état. Seventeen were still in use when Italy attacked Greece in October 1940, and served until Greece's defeat following German intervention in April 1941. Although obsolete by 1940, they adopted camouflage and were used for reconnaissance missions because more modern aircraft were not available.

Specifications (1929): Two-seat single-engined biplane for reconnaissance (A2) or bombing (B2). Engine: Hispano-Suiza 12 Gb giving 500 ch. Wingspan 14.14 m, length 9.20 m. Maximum speed: 230 km/h, ceiling 7,300 m, maximum weight 2,500 kg. Weapons: 1 fixed Vickers machine-gun, 2 Lewis machine-guns on TO7 mount, 1 Lewis machine-gun under belly. Bomb load (B2): up to 400 kg.

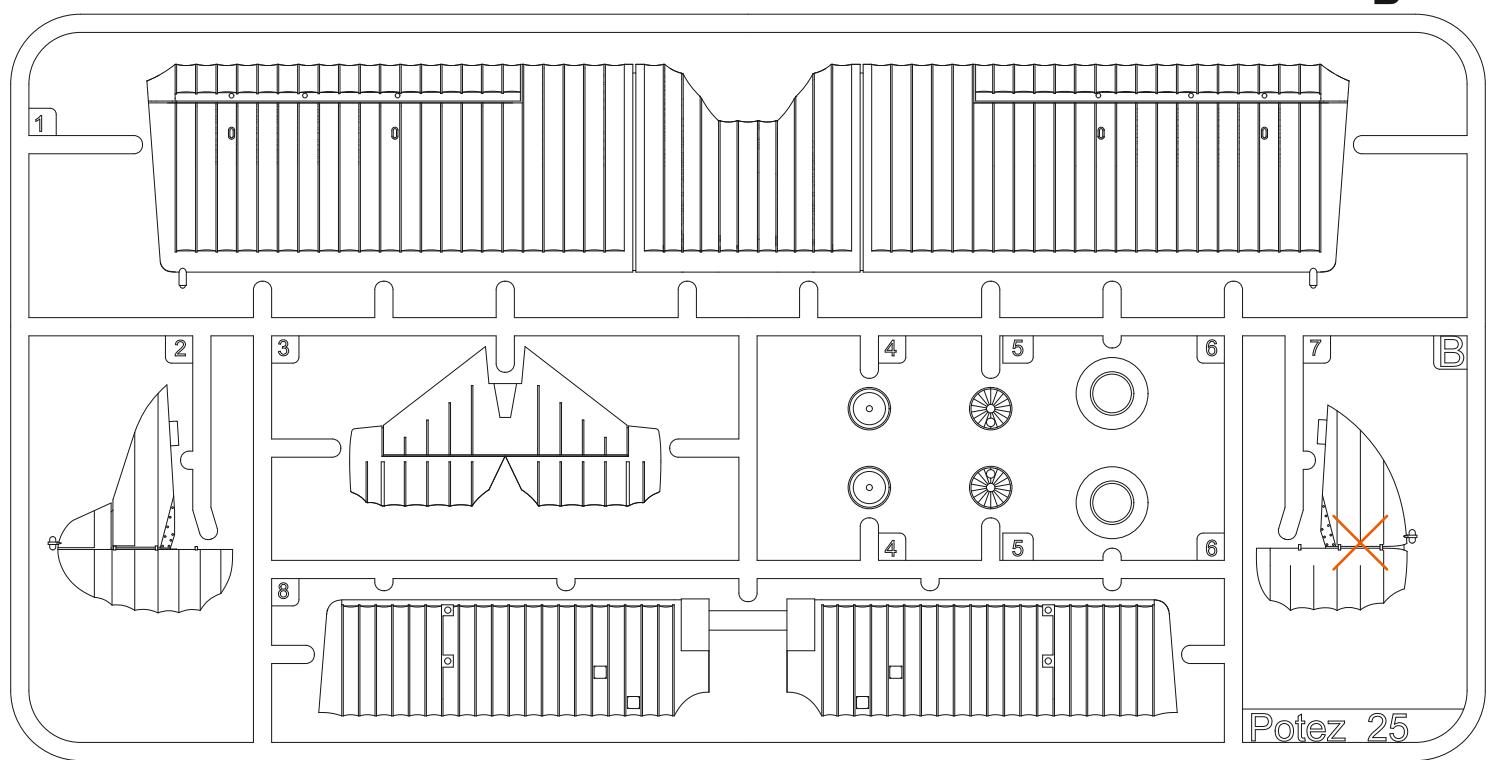


A



E

B



Ces pièces ne Do not use
s'appliquent pas this part

Barvy GUNZE/ GUNZE Colour No.

- (A) Pneu Noir / Tire Black
- (B) Métal Noir / Metal Black
- (C) Aluminium / Aluminium
- (D) Métal Carbonisé / Burnt Iron

- H77 / C137
- H28 / C78
- H8 / C8
- SM05

- (E) Contre-plaqué / Plywood
- (F) Cuir / Leather
- (G) Bois / Wood

- C19
- H17 / C29
- H37 / C43

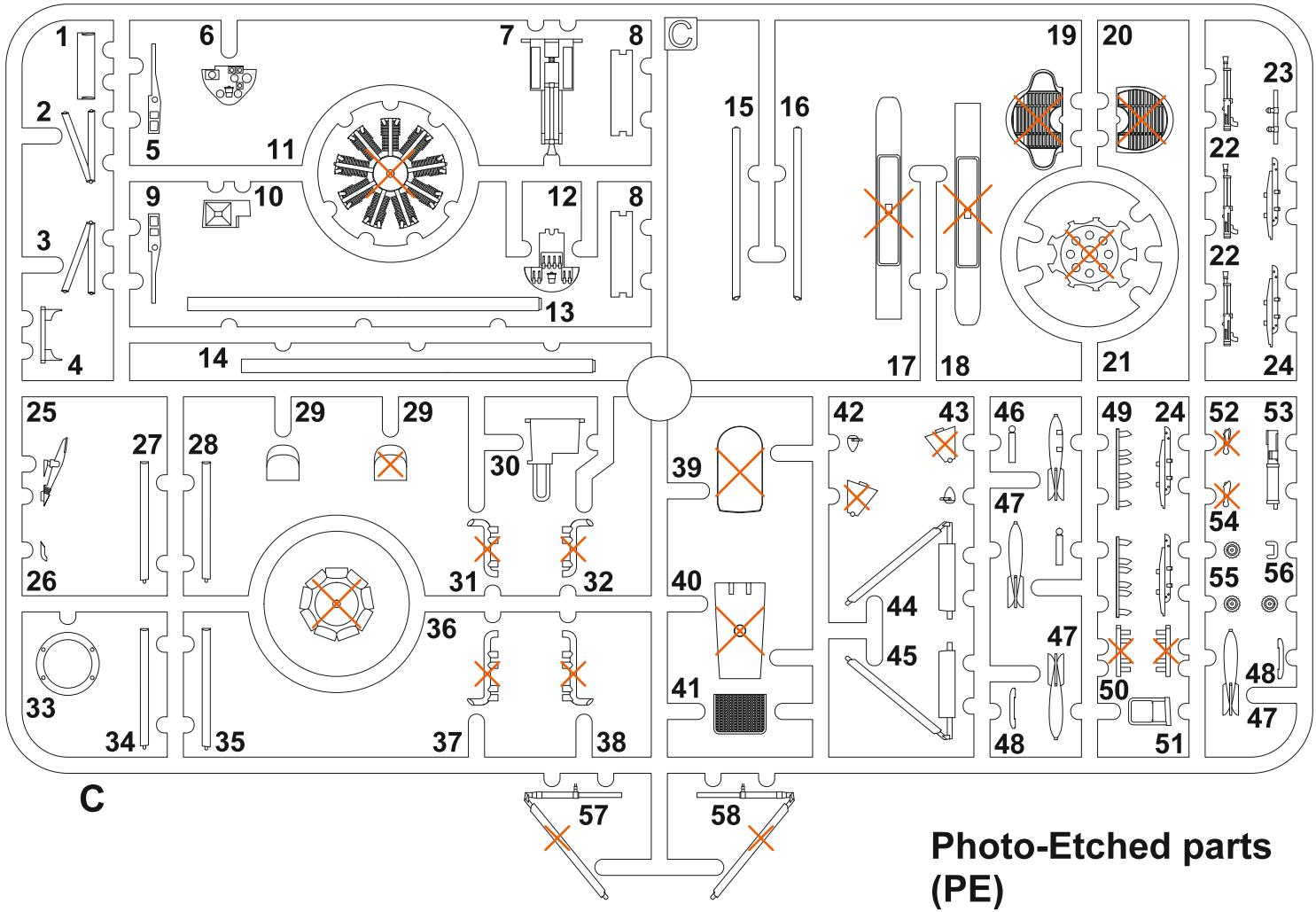
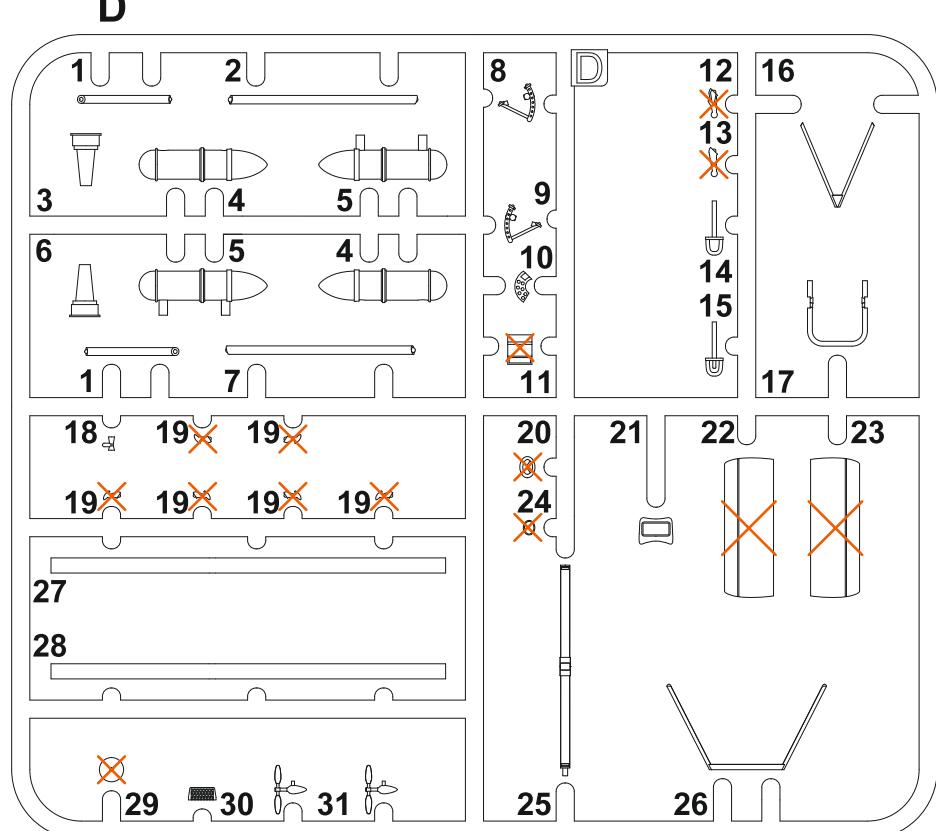
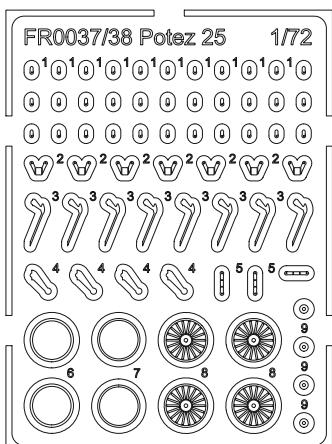
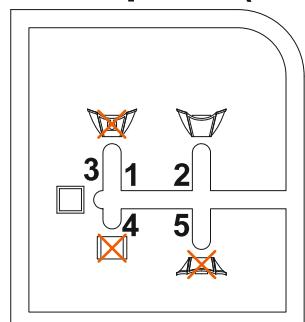


Photo-Etched parts (PE)



Clear parts (CP)



SYMBOLS



MOŽNOST VOLBY
OPTIONAL
NACH BELIEBEN
OPTION



POUŽÍT KYANOAKRYLÁTOVÉ LEPIDLO
INSTANT CYANOACRYLATE GLUE
ZYANOAKRYLATKLEBER
COLLE CYANOACRYLAT



OHNOT
BEND
BIEGEN
COURBER



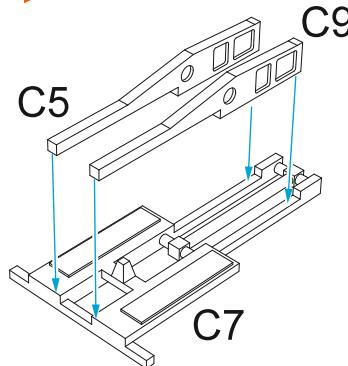
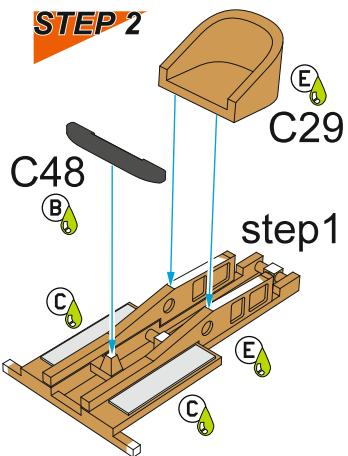
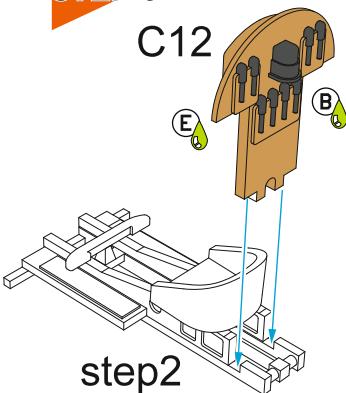
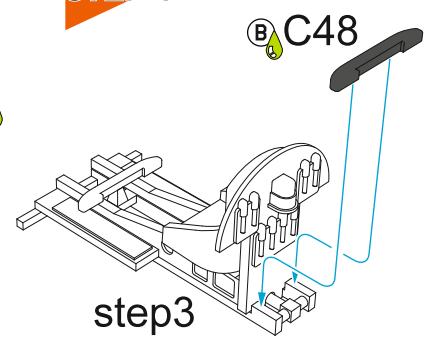
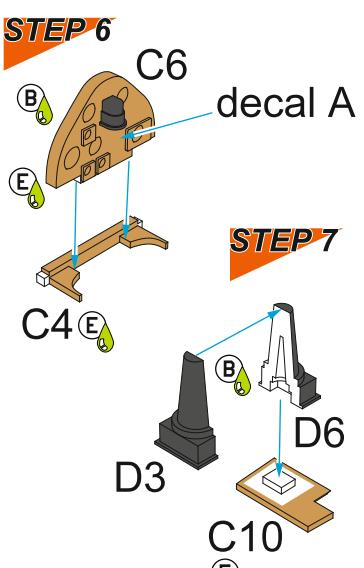
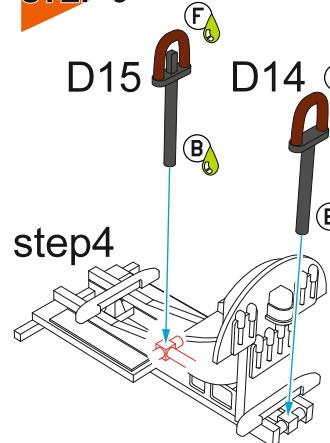
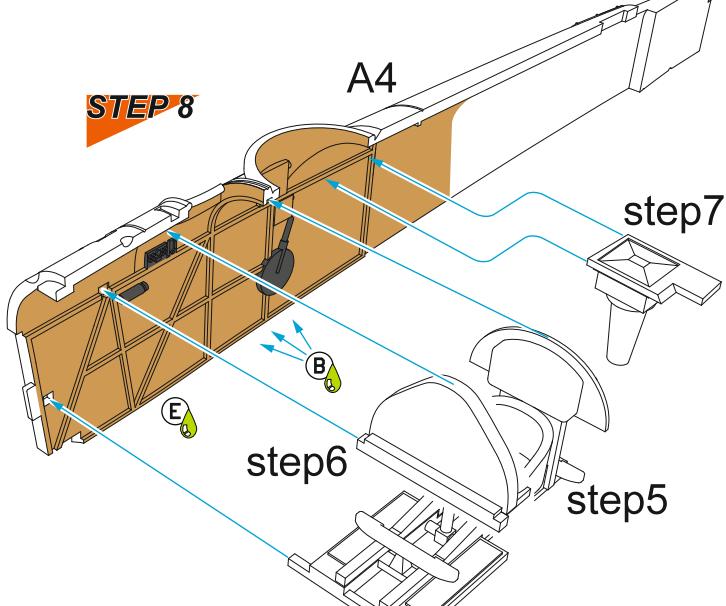
ZHOTOVIT NOVĚ
SCRATCH BUILD
FERTIGSTELLEN
ACHEVER



ŘEZAT/VRTAT
CUT OFF/DRILL
ENTFERNEN
DETACHER



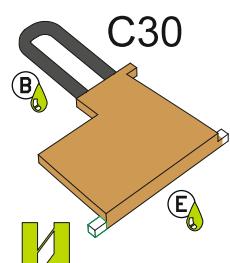
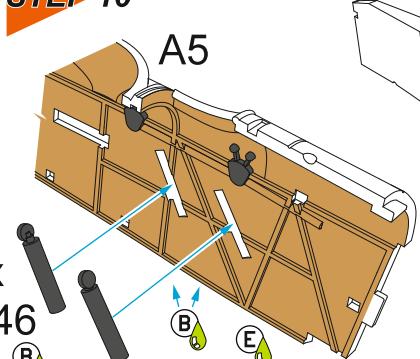
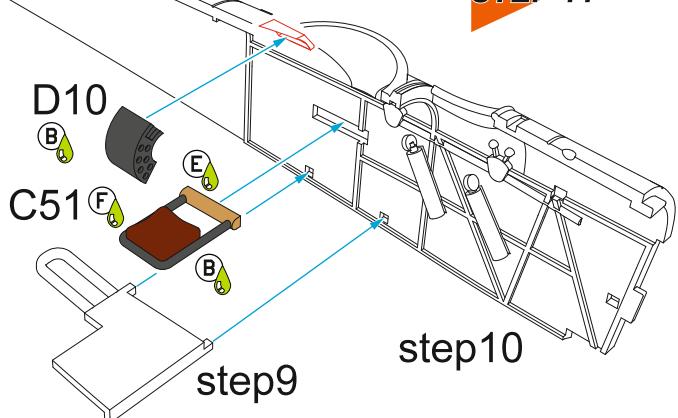
NATŘÍT
COLOUR
FARBEN
PEINDRE

STEP 1**STEP 2****STEP 3****STEP 4****STEP 5****STEP 7**

step6

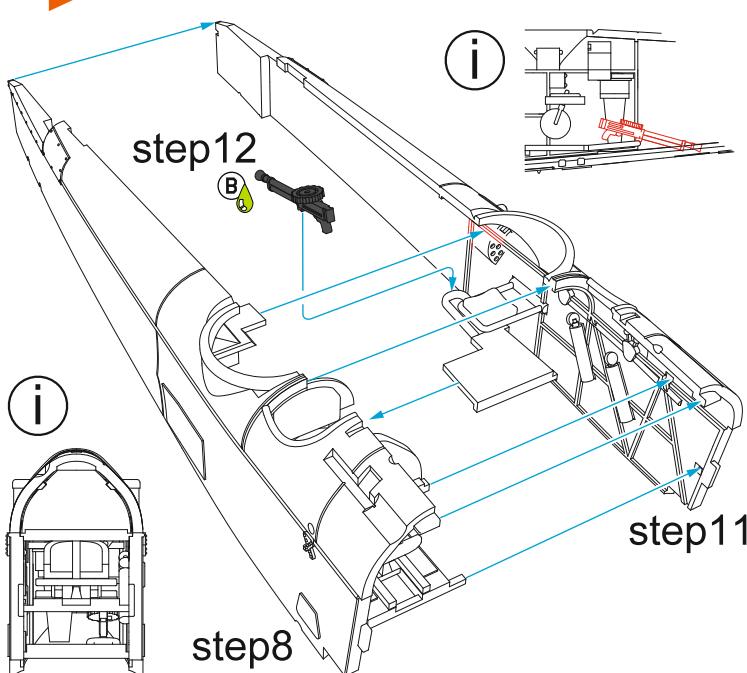
step7

step5

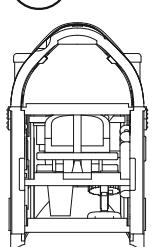
STEP 9**STEP 10****STEP 11**

step9

step10

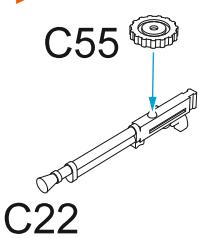
STEP 13

i

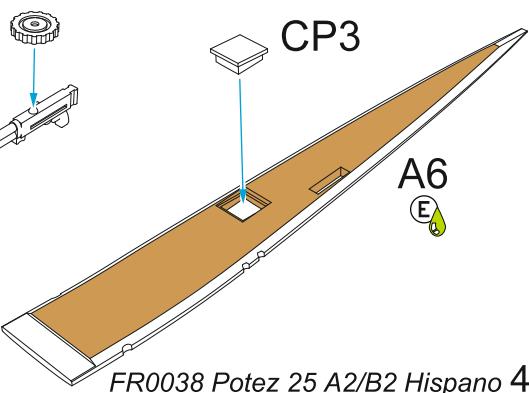


step12

step11

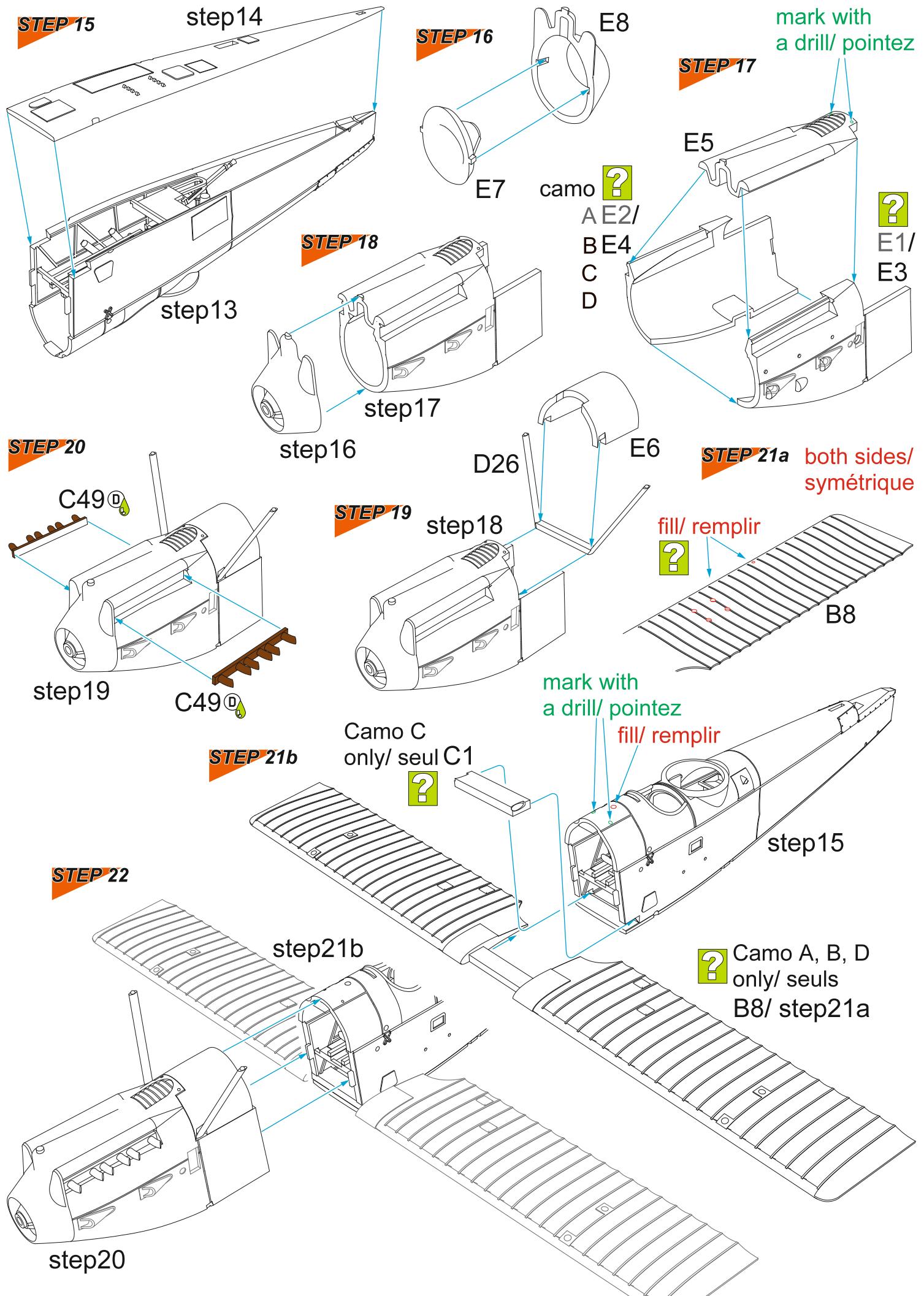
STEP 12

C22

STEP 14

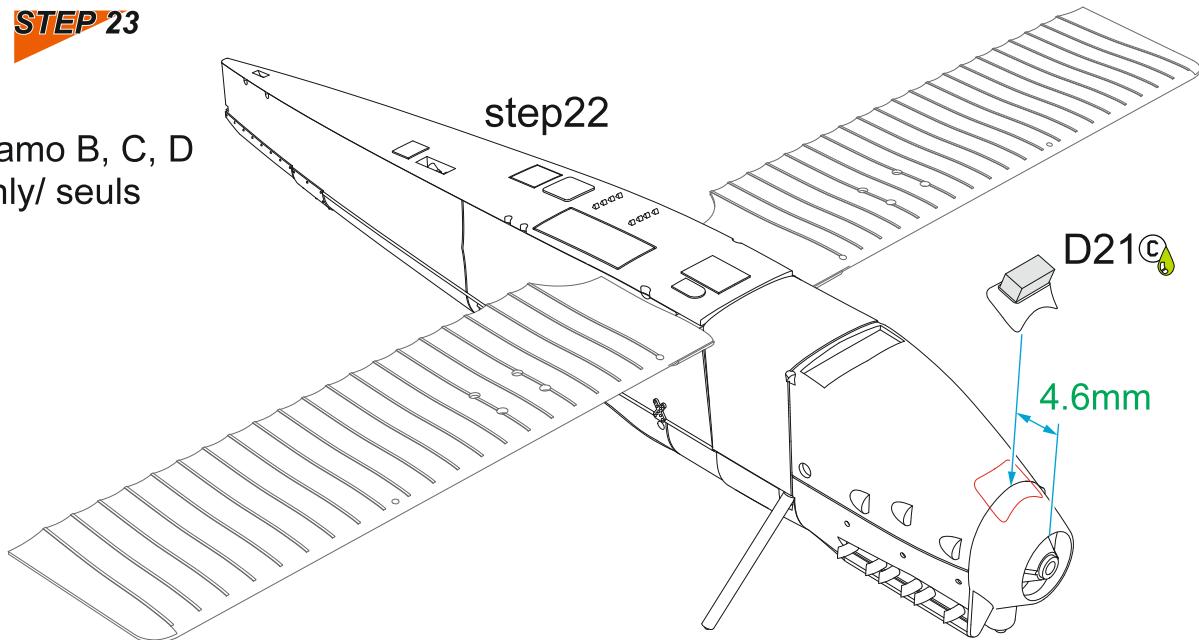
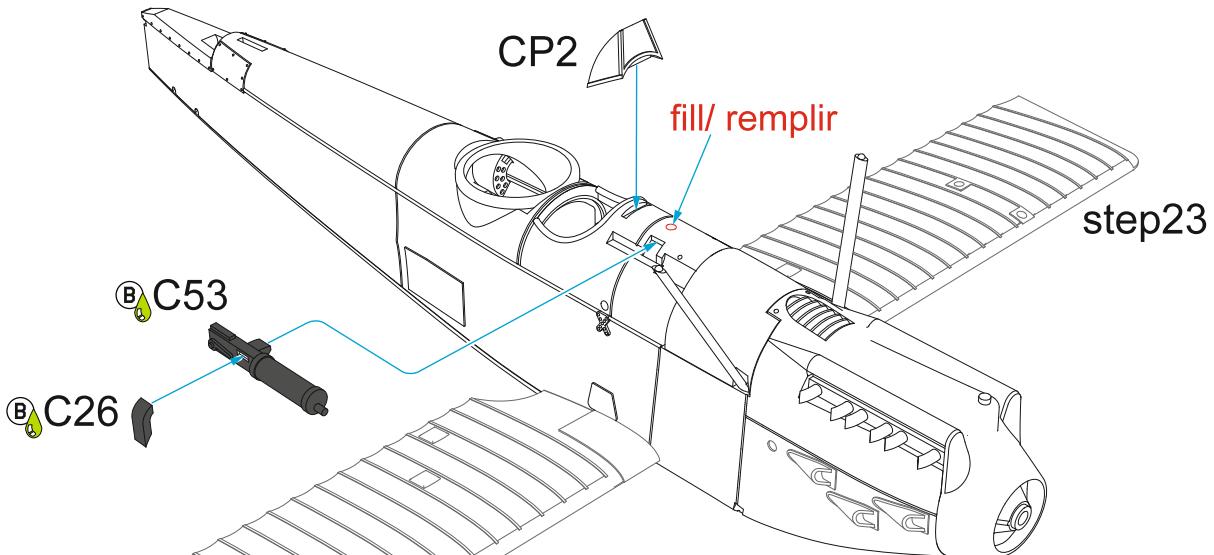
A6

E

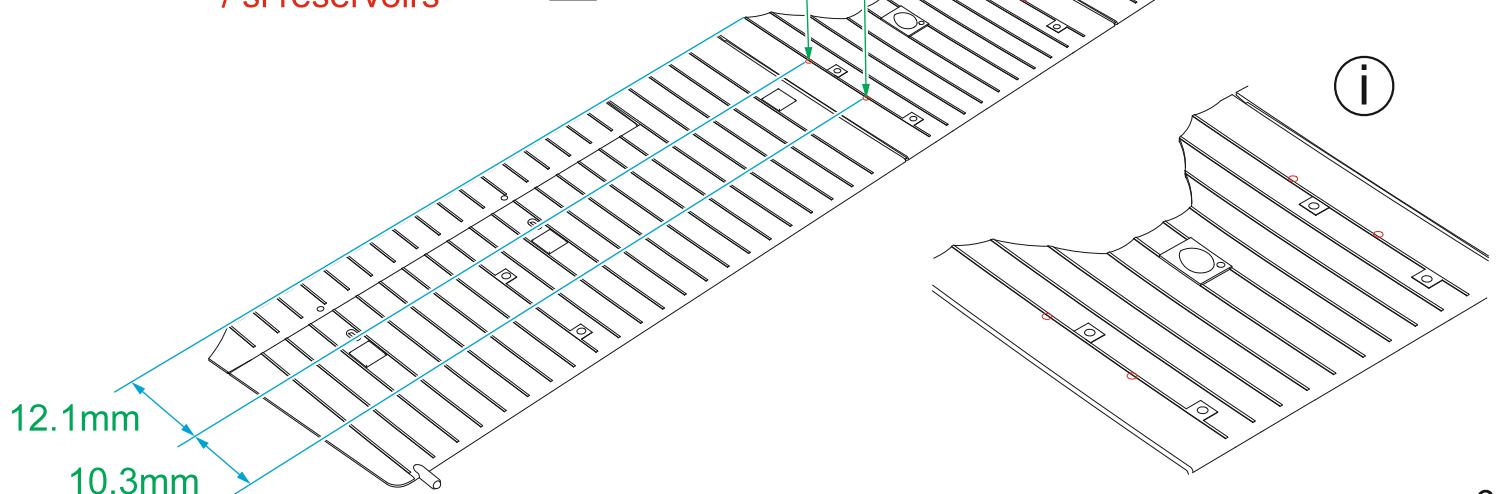


STEP 23

 Camo B, C, D
only/ seuls

**STEP 24**

STEP 25 for place tanks only
/ si réservoirs 



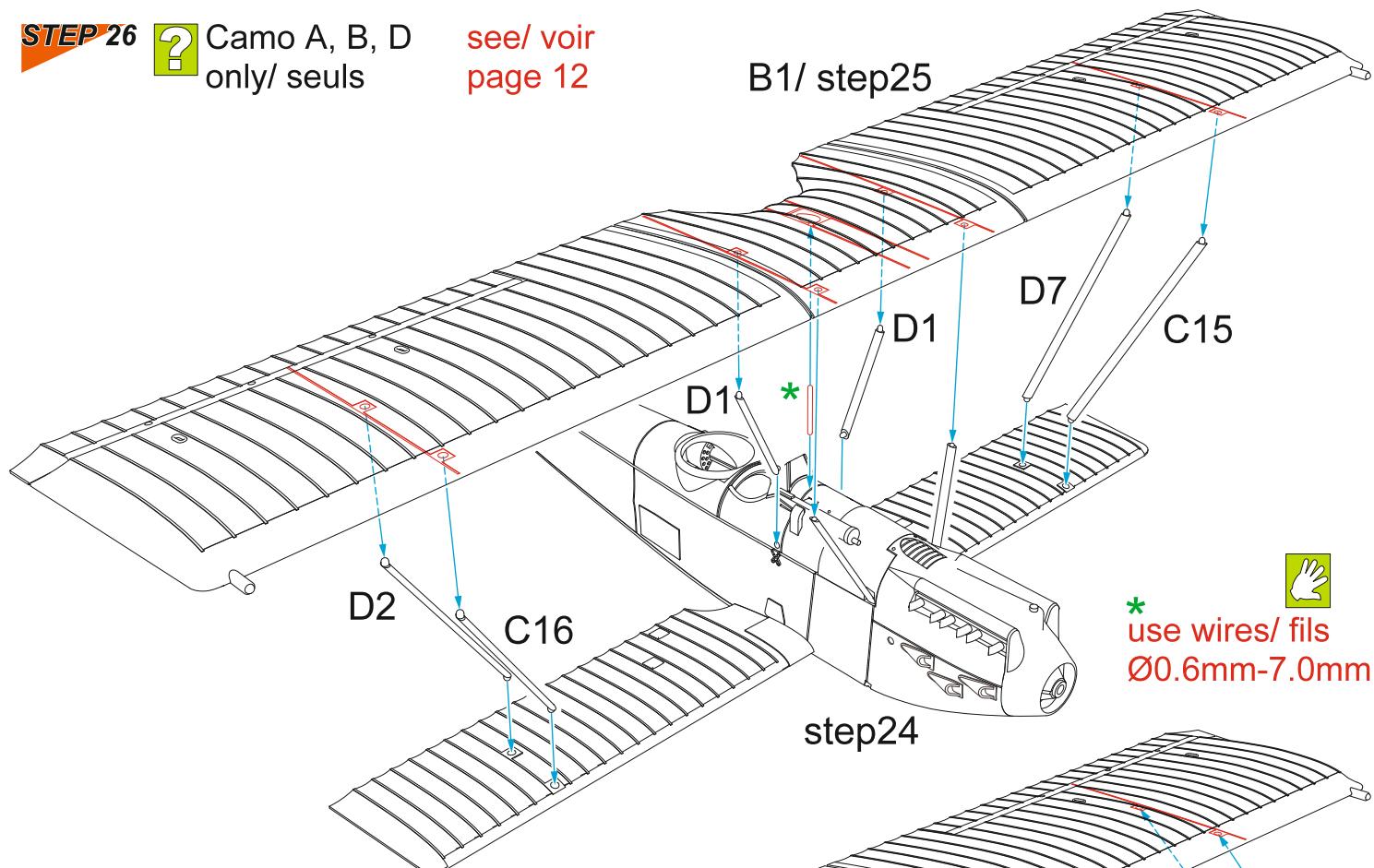
STEP 26

?

Camo A, B, D
only/ seuls

see/ voir
page 12

B1/ step25

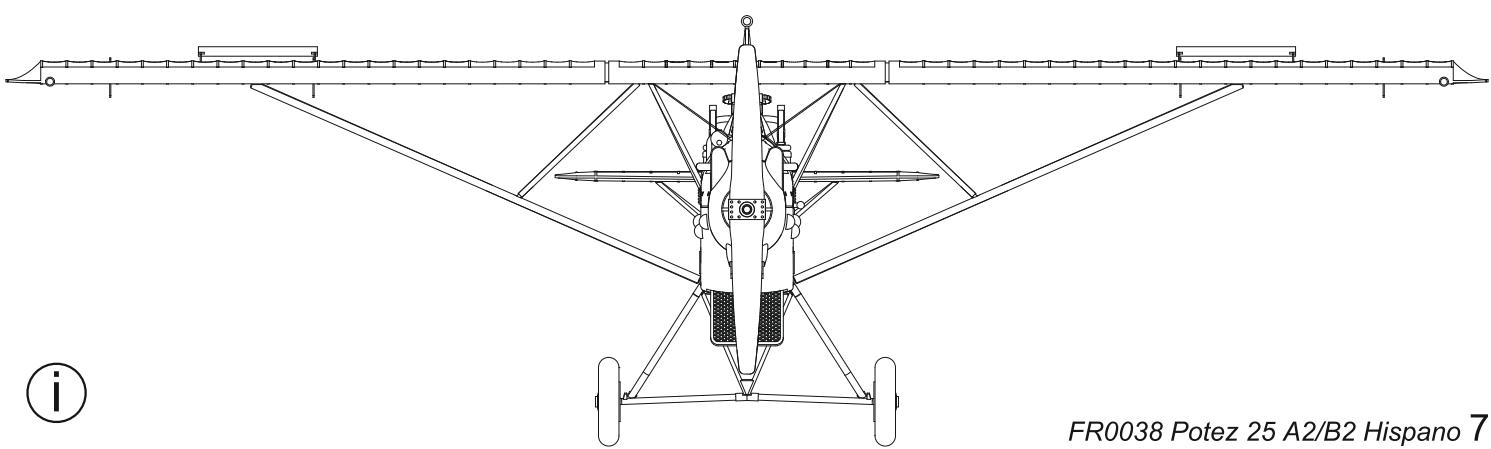
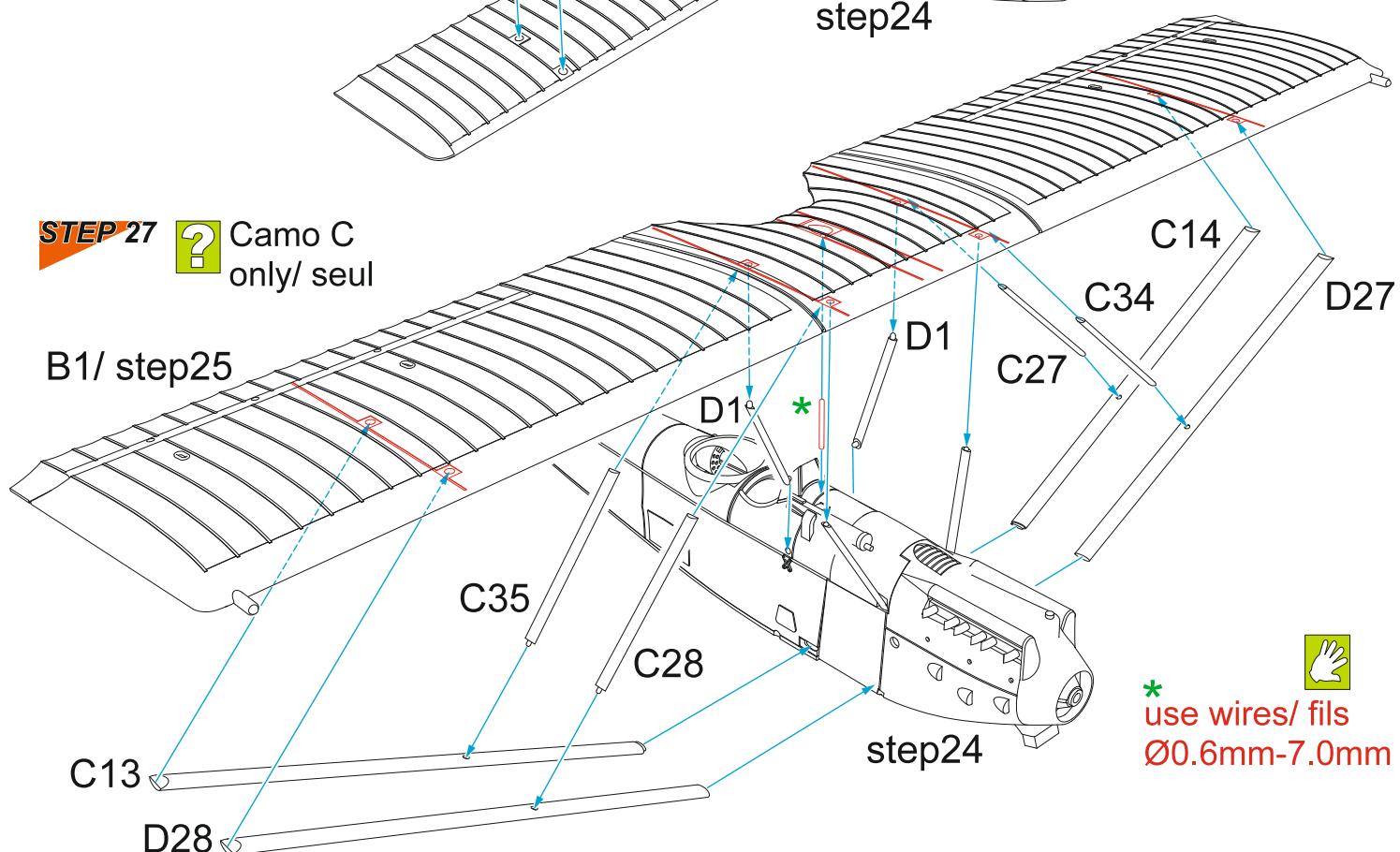


STEP 27

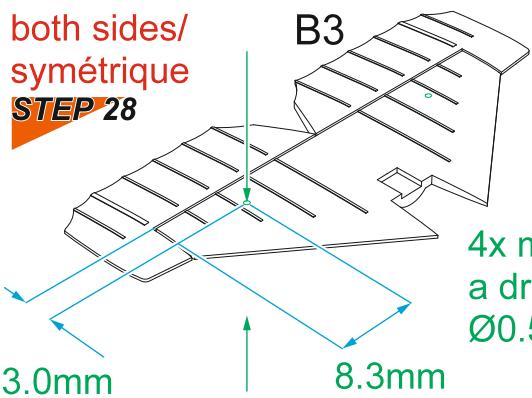
?

Camo C
only/ seul

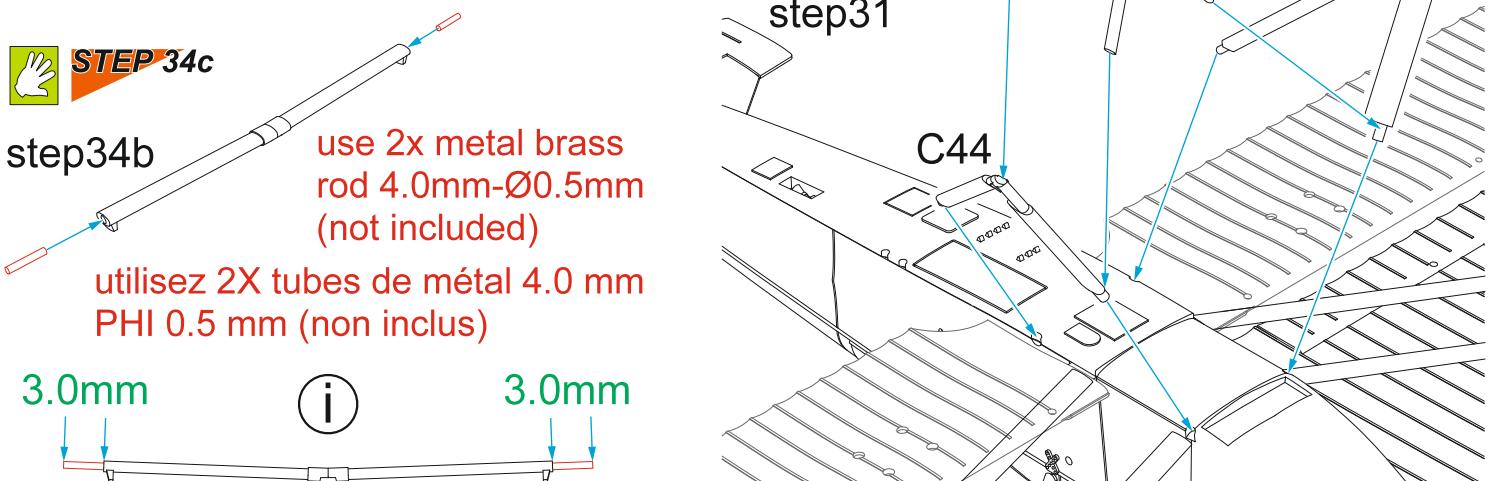
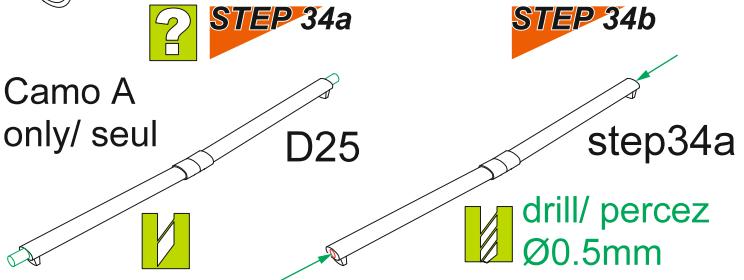
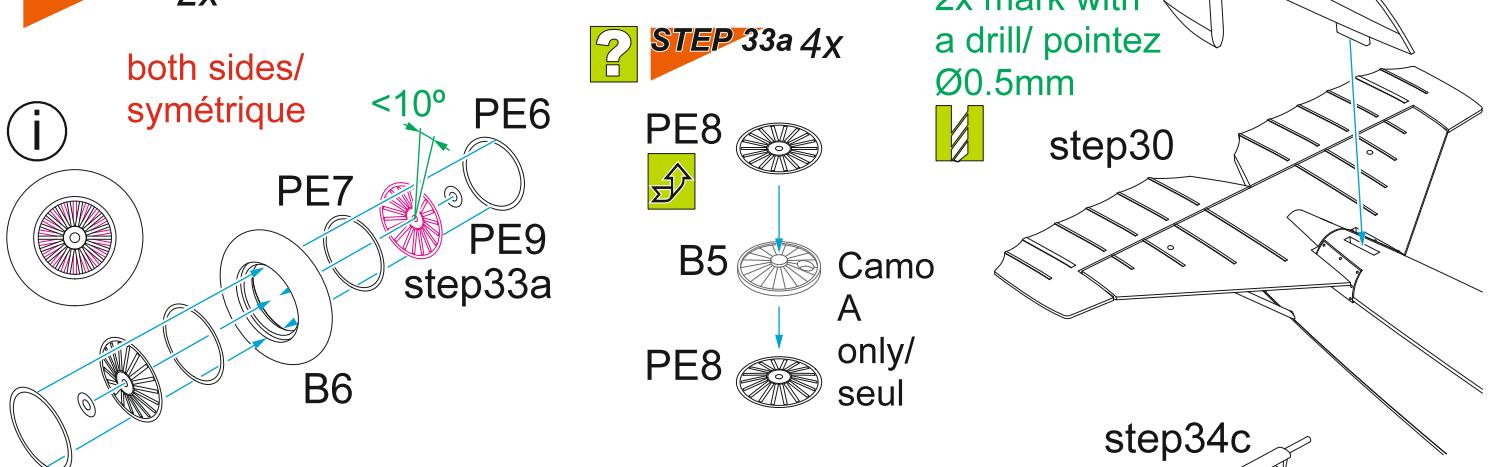
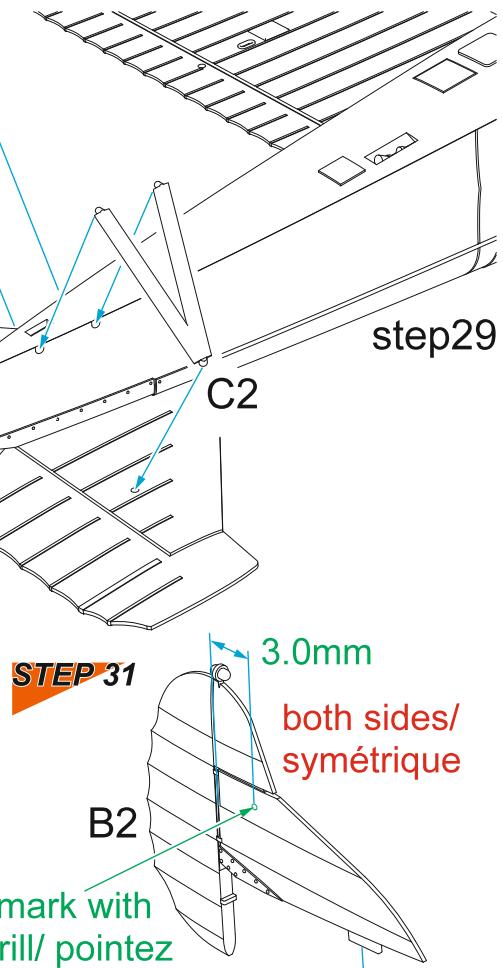
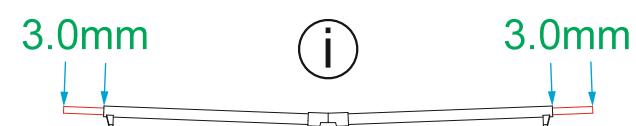
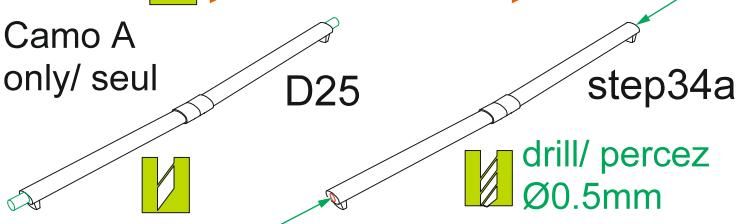
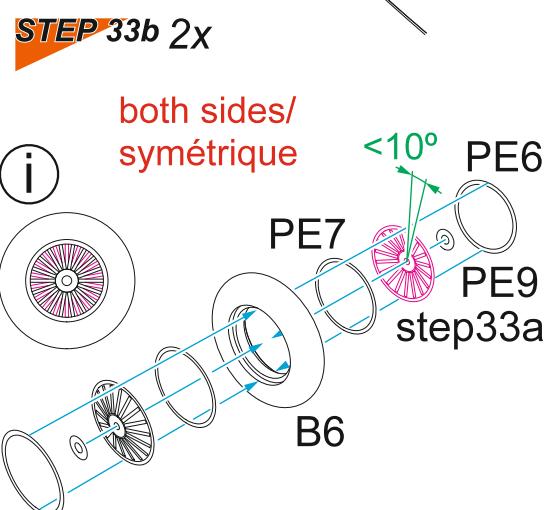
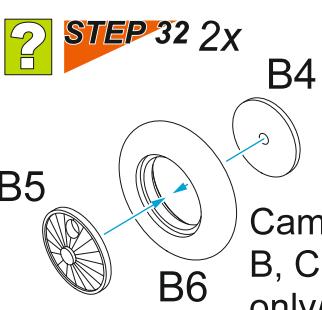
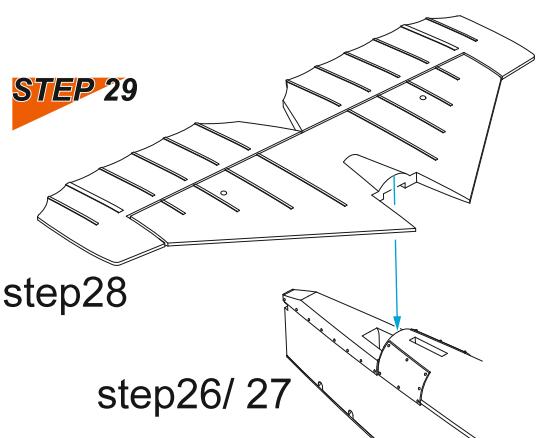
B1/ step25



i

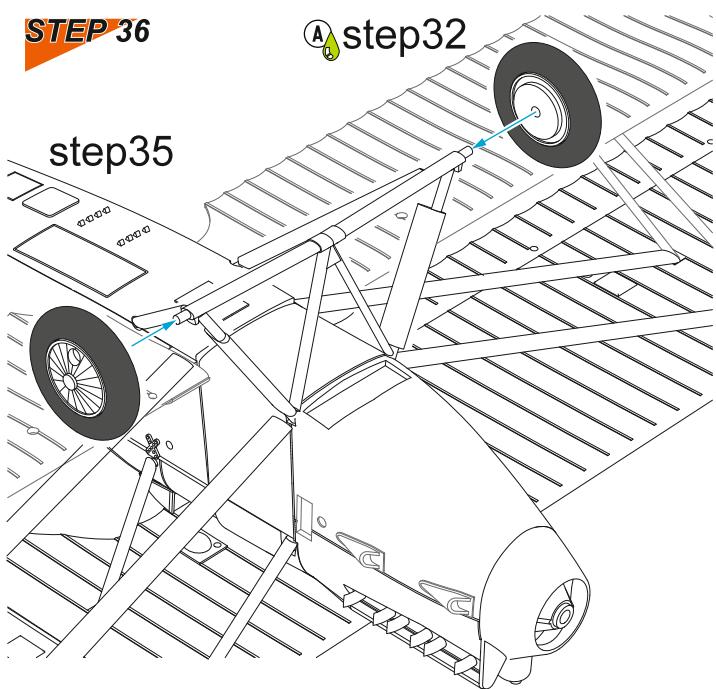


4x mark with a drill/ pointez Ø0.5mm



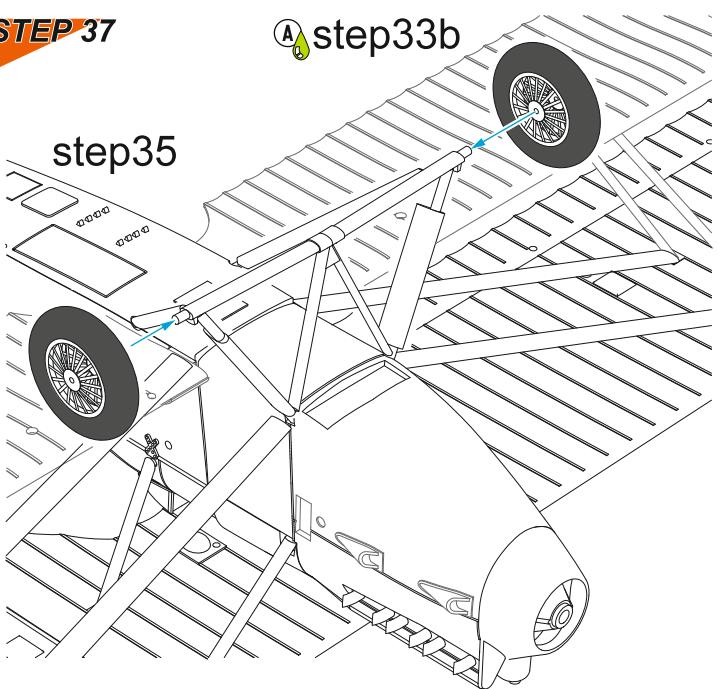
STEP 36

A step32



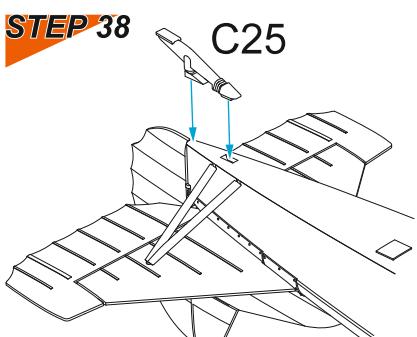
STEP 37

A step33b

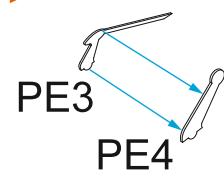


STEP 38

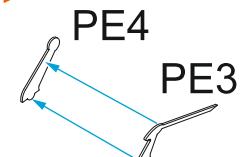
C25



STEP 39a



STEP 39b

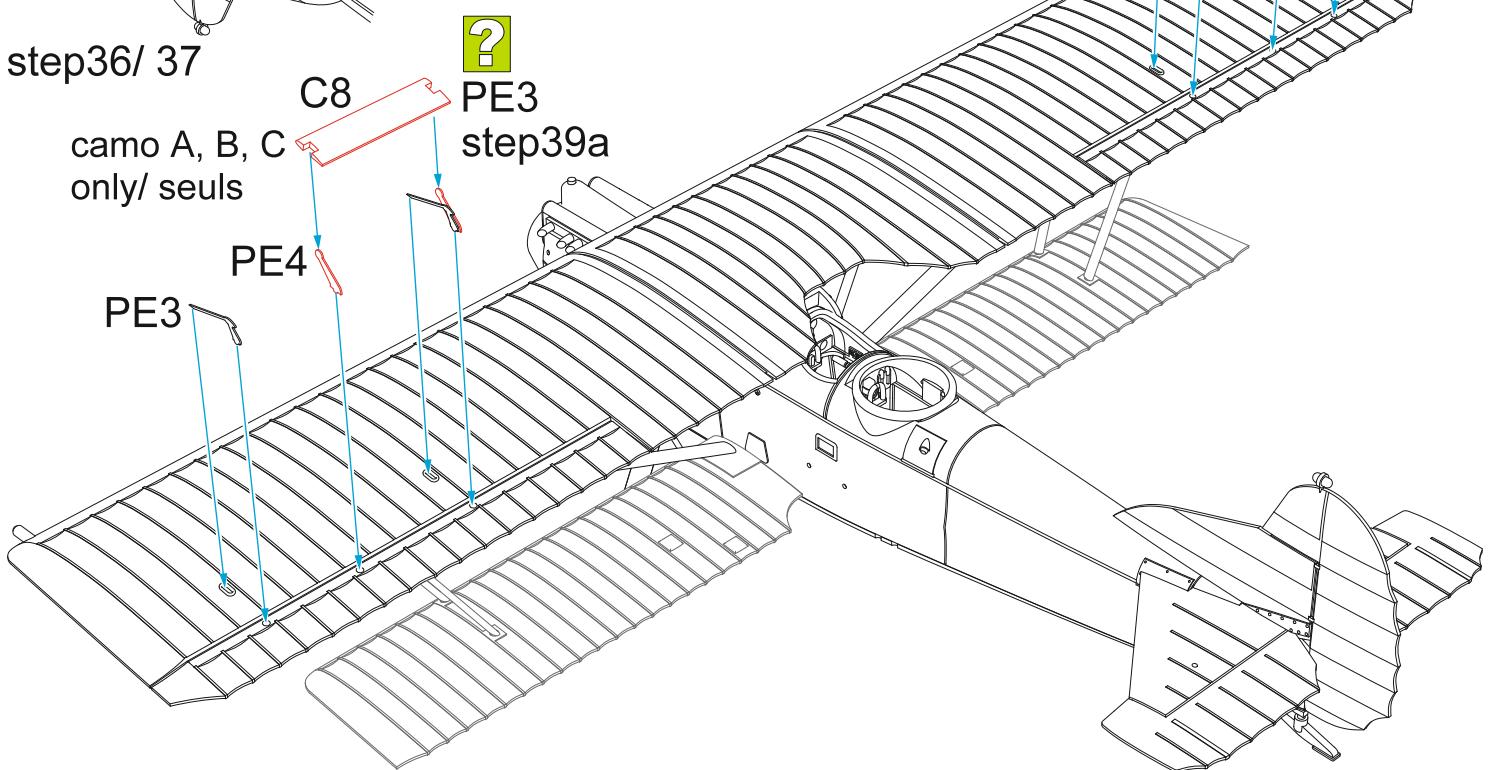


camo A, B, C only/ seuls

step36/ 37

C8

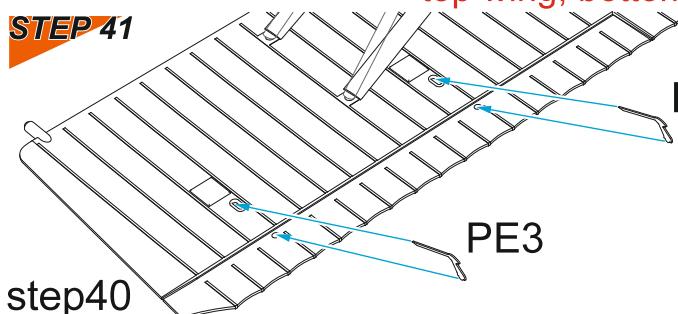
camo A, B, C
only/ seuls



top wing, bottom side/ intrados aile sup

STEP 41

PE3

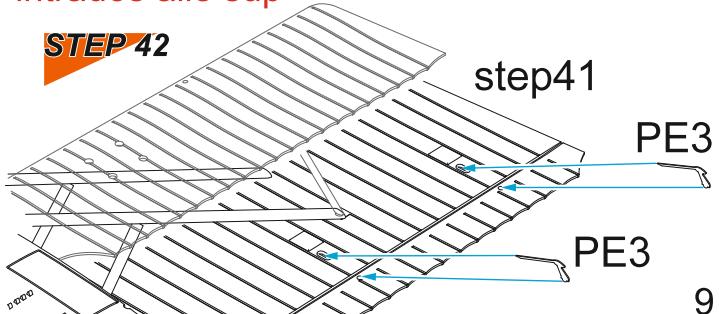


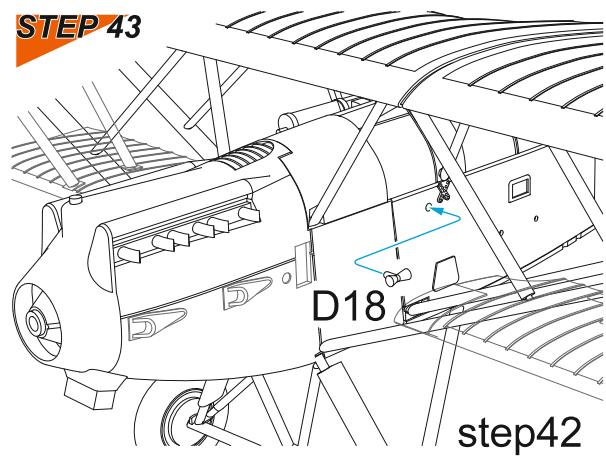
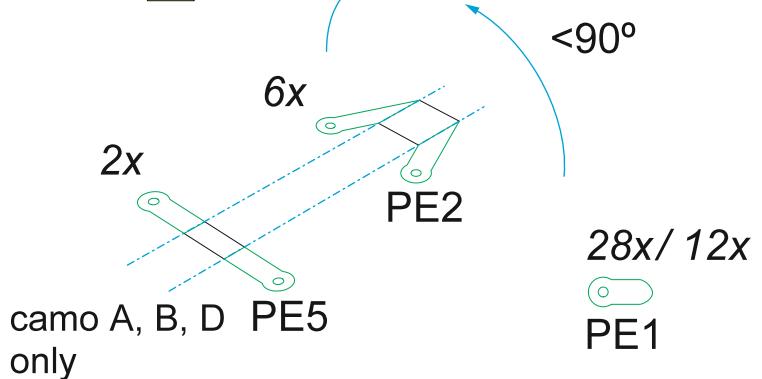
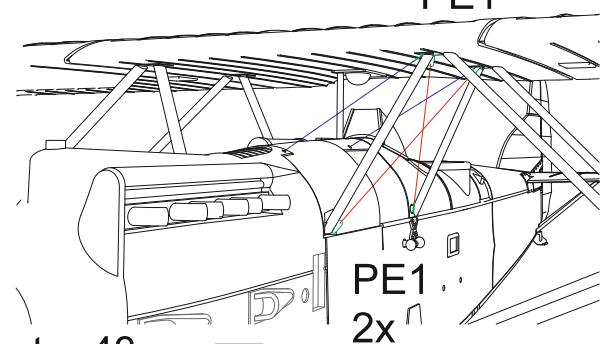
step40

STEP 42

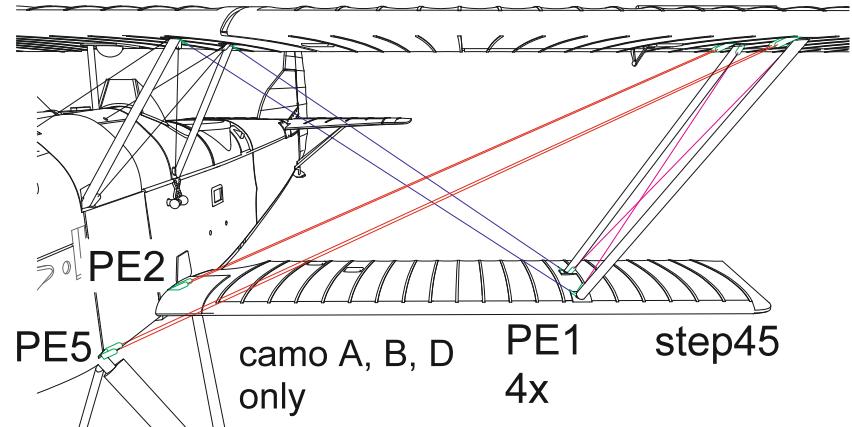
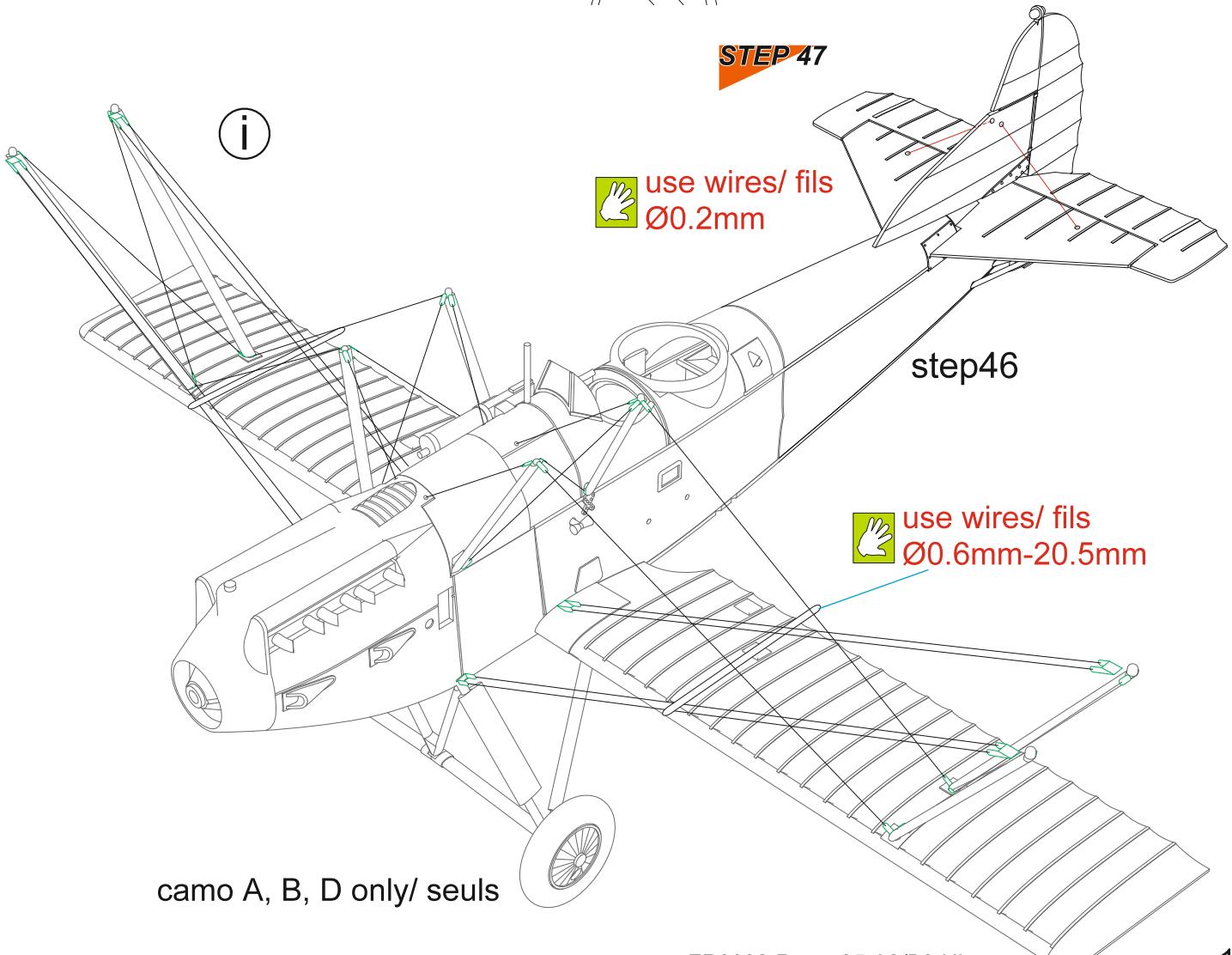
step41

PE3



STEP 43**STEP 44****STEP 45**both sides/
symétrique4x
PE1

use wires/ fils Ø0.2mm

STEP 462x
PE1both sides/
symétrique2x 2x
PE2 PE1**STEP 47**

STEP 49

camo A, B, D
only/ seuls

camo B
only/ seul
C42

step48

STEP 48 2x

C56

step48

D31

D31

D31

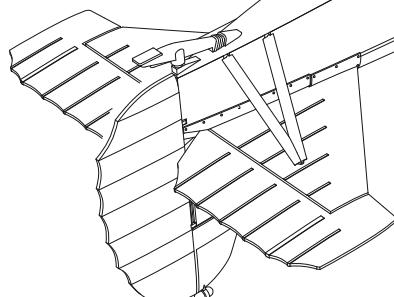
D31

camo B
only/ seul



C42
camo B
only/ seul

step47



2x
C47
2x
C24

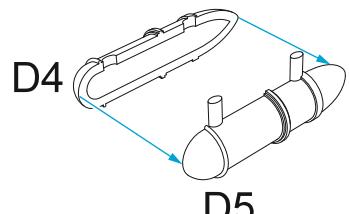
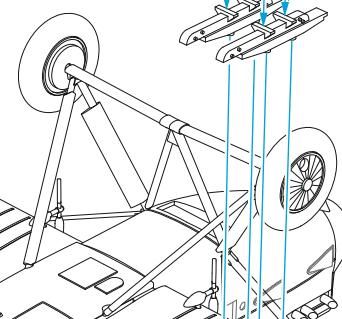
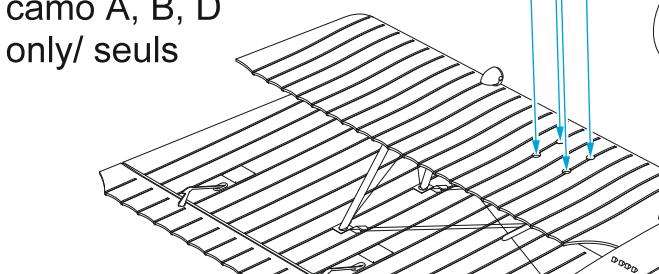
2x
C47
2x
C24

STEP 50 2x



STEP 51

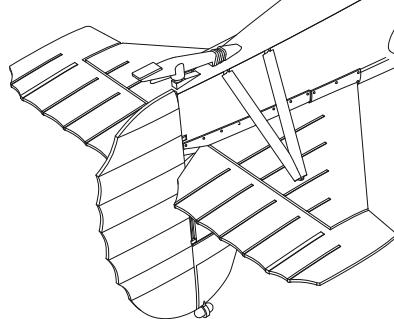
camo A, B, D
only/ seuls



D4

D5

step50



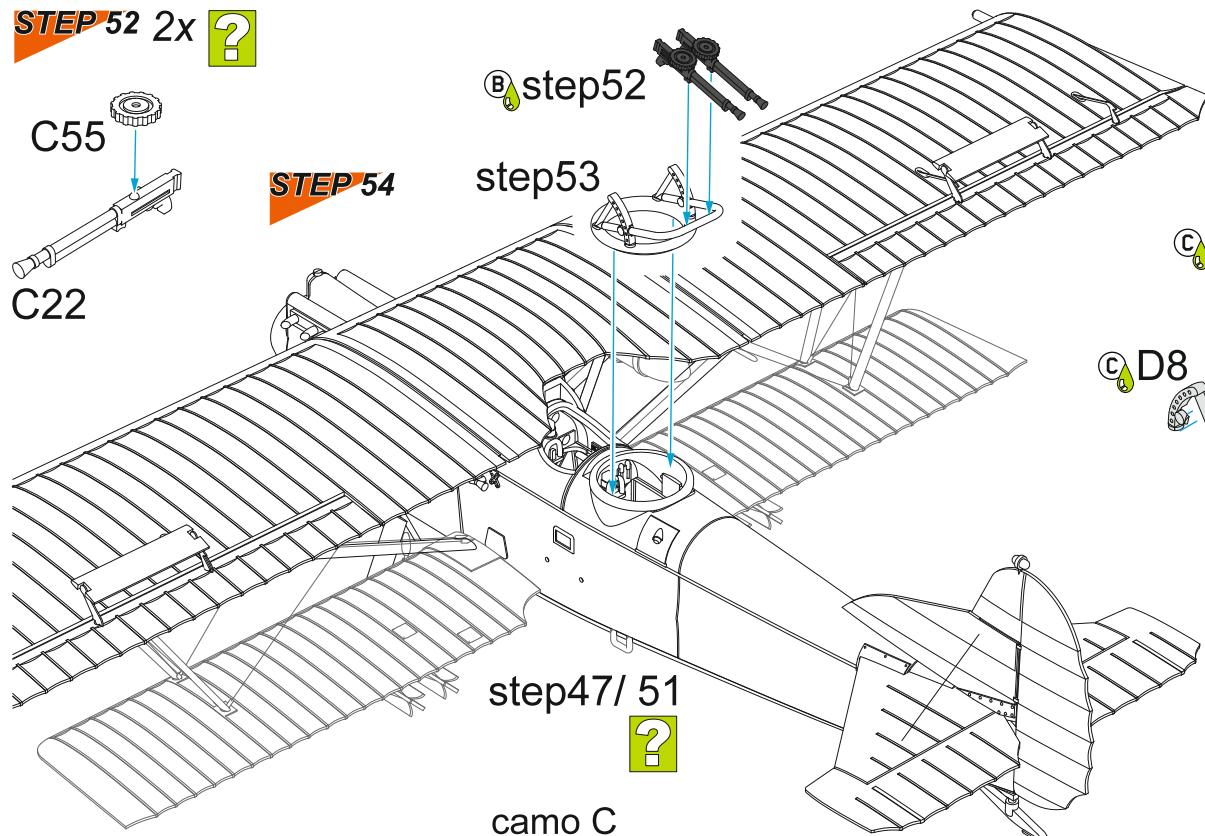
step50

step49

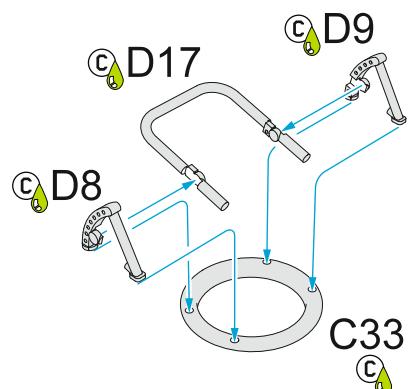
STEP 52 2x ?



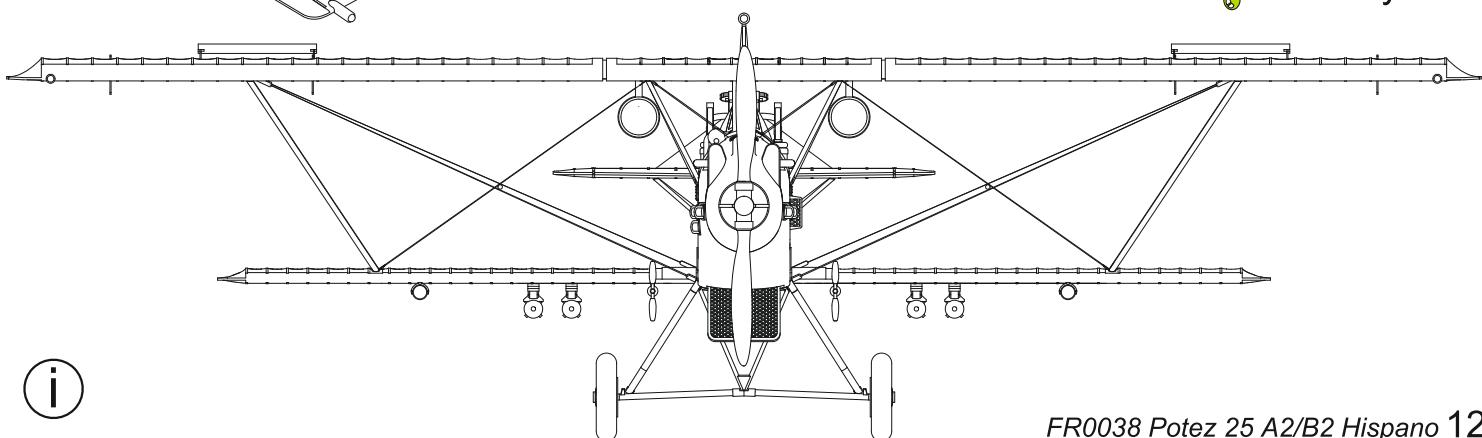
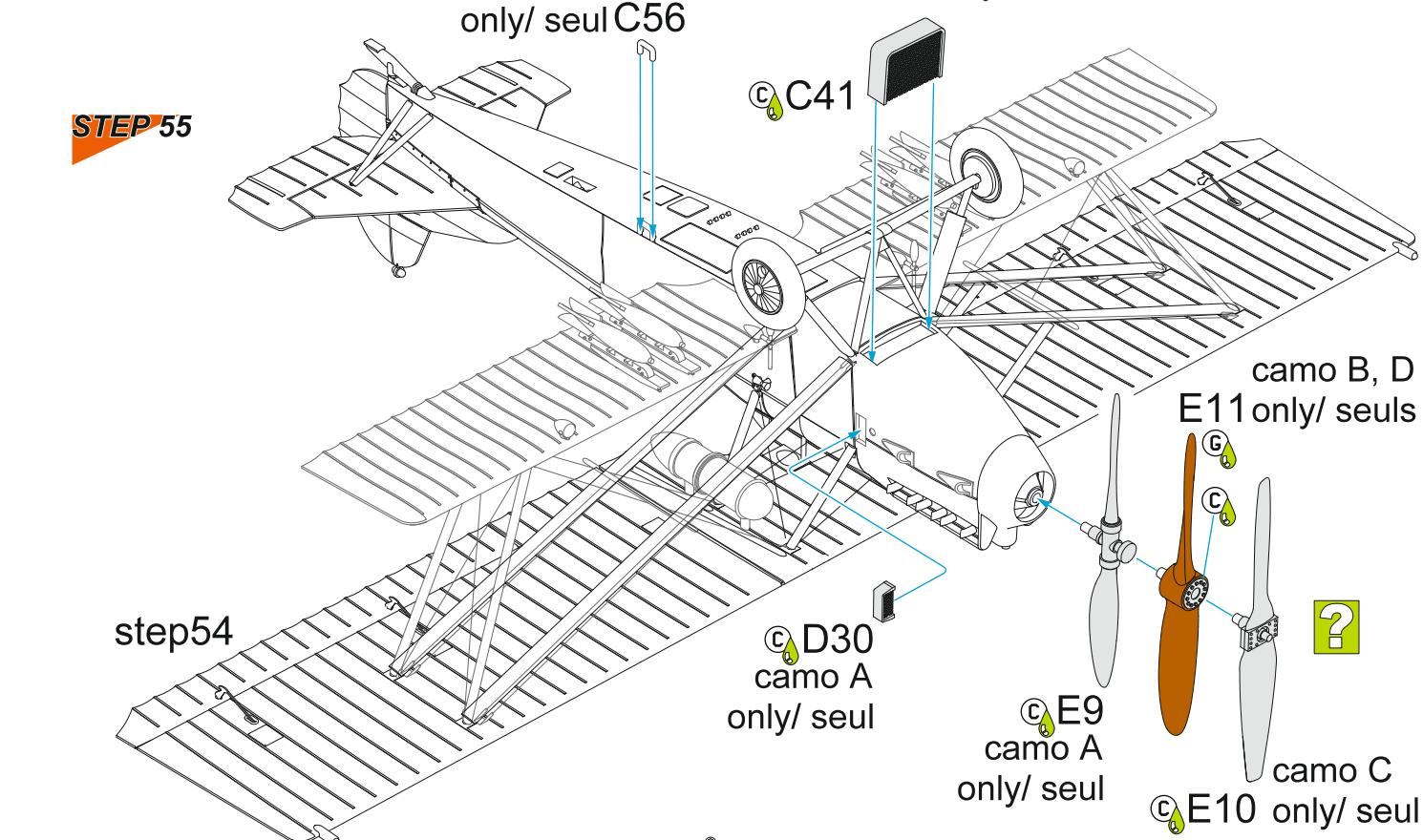
STEP 54



STEP 53



STEP 55

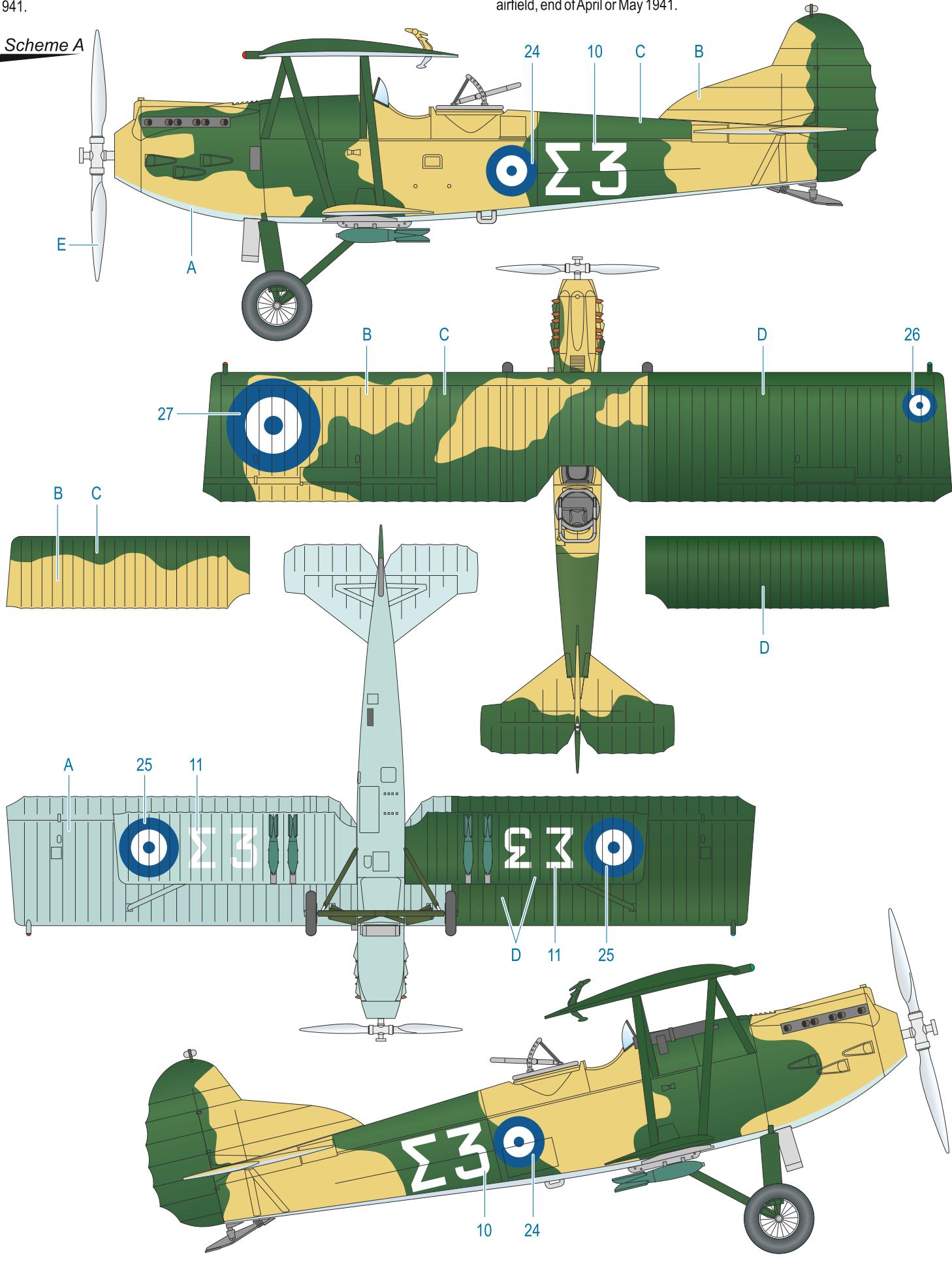


i

Potez 25 A2 de la Force Aérienne Royale Hellénique, Sigma 3. L'aile droite n'a pas été camouflée, ou a été reprise d'une autre appareil. Capturé avec 5 autres (dont les Sigma 2, 5 et 6). Aérodrome d'Athènes-Tatoï, fin avril ou mai 1941.

Potez 25 A2, Royal Hellenic Air Force, coded Sigma 3. The starboard wing was not camouflaged or had been taken from another aircraft. Captured along with five other planes (including Sigma 2, 5 and 6). Athens-Tatoi airfield, end of April or May 1941.

Scheme A



A Gris Bleu Clair
Light Blue Grey
H/C323 +20%white

B Sable
Sand
H/C310

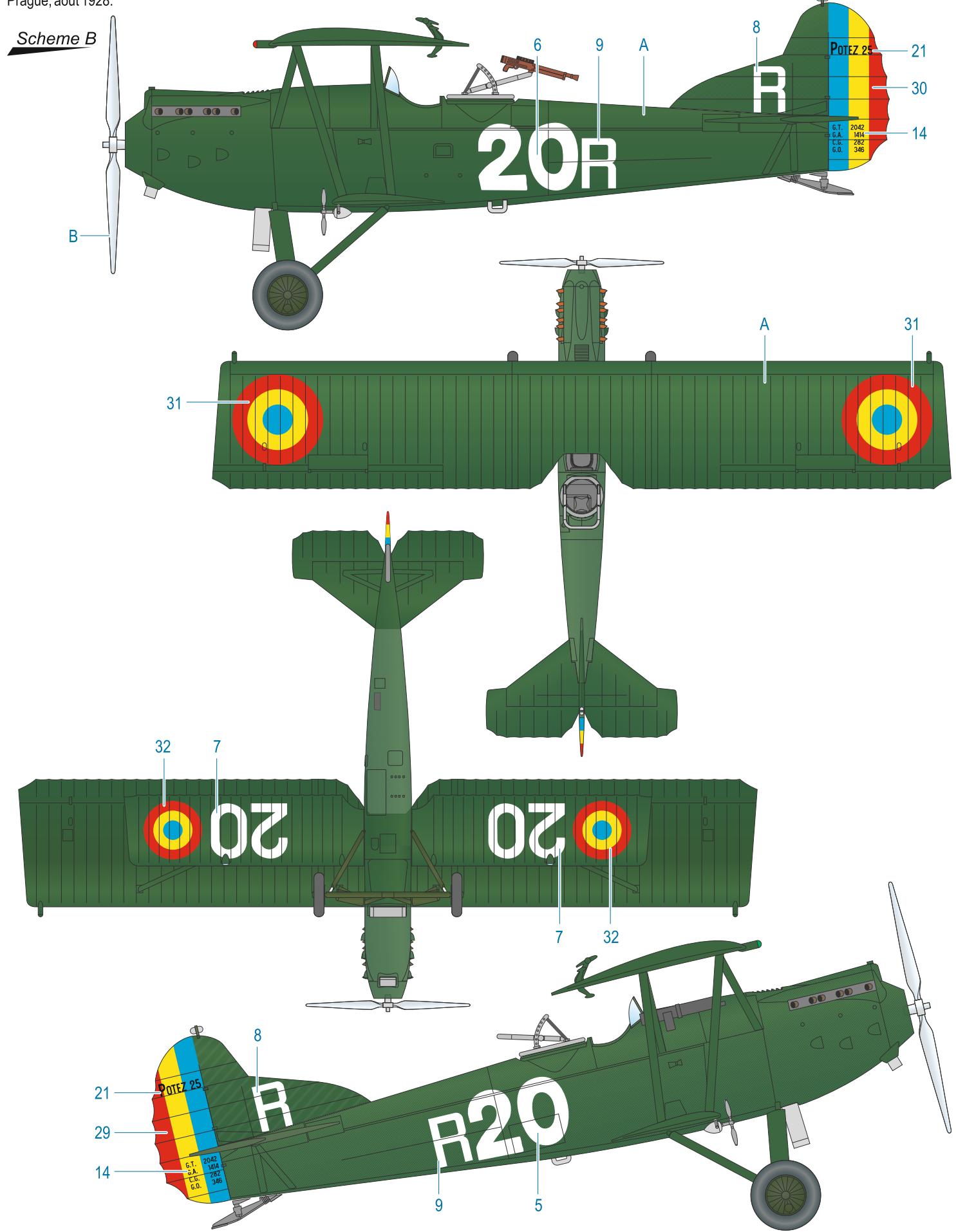
C Vert Foncé
Dark Green
H/C320

D Vert Foncé
Dark Green
H36/C15

E Métal Naturel
Natural Metal
H/C8

Potez 25 A2 de l'Aéronautique Royale Roumaine. Participe au concours aérien de la Petite Entente et Pologne en 1928. Pilote Cne Gheorghe Ceausu, observateur Cne Adrian Casolteanu, classé 6 ème. Prague, août 1928.

Potez 25 A2, Royal Rumanian Air Force. Took part in the 1928 "Little Entente and Poland" air race. Pilot Cpt. Gheorghe Ceausu, observer Cpt. Adrian Casolteanu, 6th place. Prague, August 1928.

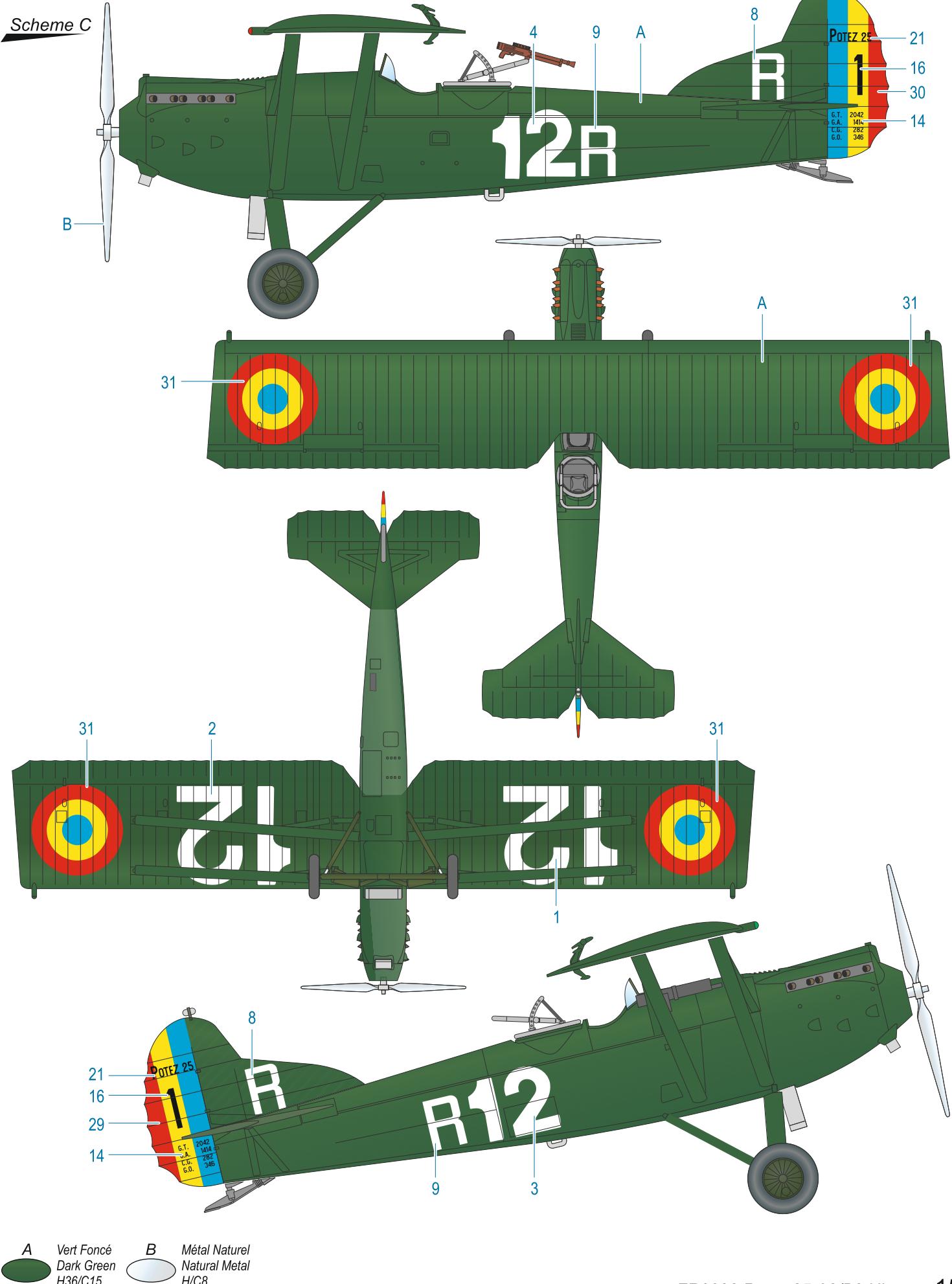


A Vert Foncé
Dark Green
H36/C15

B Métal Naturel
Natural Metal
H/C8

Potez 25 A2 de l'Aéronautique Royale Roumaine, premier Potez Hispano livré à la Roumanie en 1928, en configuration monoplan (il faut 15 minutes pour passer du biplan au monoplan). Inscrit au concours aérien de la Petite Entente et Pologne en 1928, il termine à la 4 ème place. Pilote Lt Gheorghe Ștefănescu, observateur Lt-Col Ștefan Protopopescu, termine 4 ème. Prague, août 1928.

Potez 25 A2, Royal Rumanian Air Force, first Hispano Potez delivered to Rumania in 1928, in monoplane configuration (it required only 15min to go from biplane to monoplane). Took part in the 1928 "Little Entente and Poland" air race. Pilot Lt. Gheorghe Ștefănescu, observer Lt. Col. Ștefan Protopopescu, finished 4 th. Prague, August 1928.



Potez 25 yougoslave, vu lors du concours aérien de la Petite Entente et Pologne, en 1928. Le 1 blanc est un numéro provisoire attribué pour le concours. Pilote Cne Hinko Hubl, observateur Lt Miodrag Ložić, non classé. Prague, août 1928.

Potez 25, Yugoslav Army. Also engaged in the 1928 "Little Entente and Poland" race. White 1 was a temporary number in use during the event. Pilot Capt. Hinko Hubl, observer Lt. Miodrag Ložić, not qualified. Prague, August 1928.

